



RAYMOND YEZEGUELIAN



J'exhorte notre société à ne pas céder aux provocations du réseau de propagande azerbaïdjanais opérant en Arménie : Nikol Pashinyan



Blinken UN JUIF représente les U S A Lavrov un arménien représente la Russie



Le secrétaire d'État Antony J. Blinken a rencontré le ministre russe des Affaires étrangères Sergueï Lavrov en marge de la réunion ministérielle du Conseil de l'Arctique. Le secrétaire a noté que les États-Unis recherchaient une relation plus stable et prévisible avec Moscou. À cette fin, Blinken et Lavrov ont discuté de la présidence russe du Conseil de l'Arctique et de l'importance de la coopération étant donné notre intérêt commun dans la région. Le secrétaire a également réitéré la détermination du président Biden de protéger les citoyens américains et d'agir fermement pour défendre les intérêts américains en réponse aux actions de la Russie qui nous nuisent à nous ou à nos alliés.

Lavrov et Blinken ont discuté de l'organisation d'une rencontre entre les présidents russe et américain.

Le Parlement européen a adopté une résolution demandant à l'Azerbaïdjan de libérer tous les prisonniers de guerre arméniens

Le Parlement européen a adopté une résolution demandant à l'Azerbaïdjan de libérer tous les prisonniers de guerre arméniens. La résolution a été adoptée par 607 voix pour, 27 contre et 54 députés se sont abstenus.

Les députés expriment leur vive inquiétude face à des rapports crédibles selon lesquels l'Azerbaïdjan détient et torture des prisonniers de guerre arméniens et d'autres captifs dans des conditions dégradantes depuis la fin des hostilités actives.

Les députés demandent au gouvernement azerbaïdjanais de fournir des listes complètes de toutes les personnes détenues dans le cadre du conflit armé et de fournir des informations sur leur localisation et leur état de santé, y



compris celles qui sont mortes en captivité.

La résolution exige la libération immédiate et inconditionnelle de tous les prisonniers arméniens, militaires et civils, détenus par l'Azerbaïdjan pendant et après le conflit, et que l'Azerbaïdjan s'abstienne de détenir des personnes de manière arbitraire à l'avenir.

L'Université française d'Arménie UFAR pour le Fonds d'assurance pour les militaires



L'Université française d'Arménie, avec le financement de la banque ACBA et de la société SoftConstruct a fait un don de plus de 7.500 USD à titre de charité au Fonds d'assurance pour les militaires ("1000+").

Ce don est effectué conformément à l'accord signé entre l'Université française et le Fonds dans le cadre des programmes de soutien à l'Arménie et à la jeunesse arménienne.

Des rassemblements de protestation devant plusieurs bâtiments gouvernementaux à Erevan

Lors de la réunion du gouvernement arménien le 20 mai, le Président arménien Nikol Pashayan a déclaré qu'il signerait ce document, en assurant qu'il était conforme à 100% aux intérêts de l'Arménie, et qu'il n'y avait pas d'annexe secrète au document. En réalité, il a avoué qu'il avait mené des négociations secrètes avec Aliyev et était prêt à signer secrètement le document concernant les frontières de l'Arménie.

Le même jour, l'afflux de citoyens vers le bâtiment du Cabinet des ministres de la RA ne s'arrêtait pas : ils exigent de Pashinyan la publication du document

Le chef de la Chambre des avocats Ara Zohrabyan, qui a convoqué l'action de protestation, a exprimé les principales demandes adressées au Ministère de la Défense et de l'État-major en particulier, il a exigé de remplir son devoir constitutionnel de protéger le pays de renforcer les positions dans les directions de Syunik et Gegharkunik ainsi que d'arrêter de diffuser la désinformation et de ne dire que la vérité à la société.

La police a poursuivi les participants à la manifestation depuis le territoire adjacent au bâtiment du parlement arménien.

Selon lui, 30 000 Arméniens vivent dans les territoires du Karabakh actuellement contrôlés par les forces de maintien de la paix russes.

"Nous les considérons comme des citoyens d'Azerbaïdjan", a-t-il déclaré.



Maître Zohrabyan, Bâtonnier des avocats d'Arménie



Les chefs des missions diplomatiques des membres de l'UE visitent la frontière arménienne à Syunik

Des ambassadeurs de l'Union européenne, conduits par le chef de la délégation de l'UE en Arménie, l'ambassadeur Andrea Wiktorin, ont visité la région de Syunik,

En particulier, les représentants de la délégation de l'UE en Arménie Jean Plessingner, Silvia Zichy, l'ambassadeur tchèque Bedrich Kopecki, l'ambassadeur français Jonathan Lacôte, l'ambassadeur allemand Michael Banzhaf, l'ambassadeur italien Giovanni Dionis, l'ambassadeur lituanien Inga Stanite-Tolochkiene, l'ambassadeur des Pays-Bas Nicolas Jacob Schermers, le chargé d'affaires ad interim de la Pologne Christof Bartzak, l'ambassadeur de la Roumanie Cornel Ionescu, l'ambassadeur de la Slovaquie Miroslav Hacek, l'ambassadeur de la Suède Patrick Swenson et l'ambassadeur de la Grèce en Arménie Evangelos Tournakis.

Le ministère arménien de la Défense a organisé la visite des attachés militaires des ambassades accréditées en Arménie dans la région de Syunik le 20 mai pour se



Attachés militaires des ambassades accréditées en Arménie dans la région de Syunik

familiariser avec la situation résultant de l'invasion des militaires azerbaïdjanais sur le territoire de l'Arménie sur place.

Des représentants du commandement de l'unité concernée des forces armées ont informé les attachés militaires de la situation qui s'est créée depuis le 12 mai.

Depuis le 12 mai, les forces militaires azerbaïdjanaises se trouvent dans la zone du lac noir (Sev litch) dans la région de - Syunik - Arménie, où elles tentent de prendre pied au détriment des territoires arméniens. Une situation similaire se présente dans la direction du village de Kout, dans la région de Gegharkunik.

L'ambassadeur de France en Arménie Jonathan Lacôte a commenté les événements de Syunik d'une manière très particulière sur Facebook. L'ambassadeur a lu " l' Impromptu" de Hovhannès Chiraz en arménien et en français.



Jonathan Lacôte
24. •

« Nous étions en paix comme nos montagnes
Vous êtes venus comme des vents fous.

Nous avons fait front comme nos montagnes
Vous avez hurlé comme les vents fous.

Éternels nous sommes comme nos montagnes
Et vous passerez comme des vents fous. »

« Impromptu » de Hovhannès Chiraz, trad. Jacques Gaucheron.

ԷՔՍՊՐՈՍ

Մենք խաղաղ էինք մեր լեռների պես,
Դուք հողմերի պես խուժեցիք վայրագ:

Մենք ձեր դեմ ելանք մեր լեռների պես,
Դուք հողմերի պես ոռնացիք վայրագ:

Բայց մենք հավերժ ենք մեր լեռների պես,
Դուք հողմերի պես կկորչեք վայրագ:

Հովհաննես Շիրազ

PARIS -

Le 18 mai, les Arméniens de France ont manifesté devant l'Assemblée nationale française pour demander la libération des soldats arméniens retenus en Azerbaïdjan et contre la violation du territoire de l'Arménie par Bakou



Le Ministre Francais des A. E. Jean-Yves Le Drian declare à ses homologues arménien et azerbaïdjanais le 16 mai



La France suit la situation avec la plus grande attention et appelle les parties à poursuivre leurs discussions afin d'aboutir au retrait sans délai des forces azerbaïdjanaises du territoire arménien.

Nikol Pashinyan a eu un entretien téléphonique avec Vladimir Poutine

Le Premier ministre par intérim, Nikol Pashinyan et le Président russe Vladimir Poutine ont eu un entretien téléphonique.

Nikol Pashinyan a présenté la situation actuelle à la frontière entre la République d'Arménie et l'Azerbaïdjan, soulignant que les forces azerbaïdjanaises ont violé le territoire souverain de la République d'Arménie, en violation de toutes les normes du droit international.

Le Premier ministre par intérim a remercié pour les efforts de la Russie visant à renforcer la paix et la stabilité dans la région ces jours-ci.

Les interlocuteurs se sont mis d'accord sur les moyens de résoudre la situation et leur méthodologie.

Jonathan Lacôte, Ambassadeur de France en Arménie

Heureux d'avoir participé à ce déplacement des ambassadeurs des États membres de l'UE dans le Syunik pour constater de visu la situation sur le terrain autour de Sev Lich et rappeler notre soutien à l'intégrité territoriale de l'Arménie.



À l'initiative du chef de la délégation de l'UE, Andrea Wiktorin, et des ambassadeurs des États membres de l'UE accrédités en Arménie, les autorités arméniennes ont organisé une mission d'enquête près de la zone de Sev Lich dans la région de Syunik. Accompagnés du vice-ministre des Affaires étrangères Avet Adonts et du gouverneur de la région de Syunik Melikset Poghosyan, les ambassadeurs se sont rendus dans une zone montagneuse près du lac de Sev Lich et se sont familiarisés avec la situation sur le terrain, avec des cartes pertinentes et avec l'état actuel des choses. Dans ses réponses aux médias, la chef de la délégation de l'UE, Andrea Wiktorin, a mis l'accent sur l'intégrité territoriale et la résolution pacifique des différends.

Le ministère arménien de la Défense appelle les citoyens à éviter la zone frontalière arméno-azérie dans les régions de Syunik et Ghégharkounik

Au regard de la situation ces derniers jours à la frontière arméno-azérie ces derniers jours la Police arménienne et le ministère arménien de la Défense appelle les citoyens arméniens à éviter de se rendre à la frontière est de l'Arménie dans les régions de Syunik et Gegharkounik. Deux régions où les soldats Azéris menacent. Cette situation inquiétante est la présence des soldats Azéris entrés sur le territoire de l'Arménie et qui sont à plusieurs kilomètres de leur base de départ. Le ministère arménien de la Défense affirme que cette précaution envers les citoyens arméniens priés de rester loin des frontières est en prévision des opérations militaires pour repousser l'ennemi.

Krikor Amirzayan



«Նոր Յառաջ»-ի Մայիս 20-ի ձայնագրեալ լրահոս:

Երուսաղեմի Հայոց միաբանութեան հոգեւորականներէն մէկը յարձակման ենթարկուած է: Մեծն Բրիտանիա միացաւ ԱՄՆ-ին ու Ֆրանսային, որոնք ռուս-թրքական համաձայնութիւնները եւ եռակողմ յայտարարութիւնը չեն ընդունիր որպէս կարգաւորում: Իրանի համար Հայաստանի սահմանային որևէ փոփոխութիւն անընդունելի է

Եւրոպական խորհրդարանը կը վերահաստատէ Հայոց ցեղասպանութեան ճանաչումը եւ կը դատապարտէ Թուրքիան՝ Ազերպայճանի զինուորական գործողութիւններուն աջակցելուն համար



ՄԻՊ.- «Կառավարութիւնը պէտք է հրապարակէ սահմանազատման վերաբերող փաստաթուղթին նախագիծը

Մարդկային իրաւանց պաշտպան Արման Թաթոյեան՝ Հայաստանի սահմանազատման վերաբերող փաստաթուղթին կապակցութեամբ Մայիս 20-ին հրապարակած է հետեւեալ յայտարարութիւնը. «Կառավարութիւնը պէտք է հրապարակի Հայաստանի սահմանազատման վերաբերող փաստաթղթի նախագիծը:

Հայ ռազմագերիներու ազատ արձակման պահանջով CCAF-ի հանրահաւարը յատկանշուեցաւ մեծ թիւով խորհրդարանականներու մասնակցութեամբ



Démarrage de l'équipe Actions Santé Femmes avec le Professeur Henri-Jean Philippe,

et les sages-femmes pour la mission 3 du programme Santé des femmes en Arménie avec le soutien de Yezeguelian

Dr Chantal Huck
Stéphanie Hessmann

PRECISION

Les 4 Equipes de Médecins venues de FRANCE de l'Assistance Publique Des Hôpitaux de Paris A P H P ont logé à la RESIDENCE YEZEGUELIAN



La ville de Sceaux présente Relq

Une école du numérique en Arménie

Cette conférence en ligne présente le projet de création d'une école du numérique en Arménie, soutenu par les villes de Sceaux et d'Alfortville.

Cette conférence aura lieu Jeudi 27 mai 2021 à 19h

Inscrivez-vous

<https://app.livestorm.co/relq/relq-ecole-du-numerique-armenie/>

Alliance Solidaire des Français de l'Étranger · 2, rue Washington, Paris 75116 · France



Evelyne Renaud-Garabedian
Présidente de l'ASFE & Sénatrice des Français établis hors de France

La semaine dernière, j'ai déposé une proposition de loi visant à faciliter l'emménagement en France des Français établis à l'étranger.

Ce texte est né d'un constat, que vous m'avez - par vos questions et interpellations - aidé à dresser : les retours ou les arrivées de Français de l'étranger qui se sont multipliés ces derniers mois en raison de la crise sanitaire ont mis en lumière les lacunes de notre système en matière d'accueil et d'intégration.

Pour aider les Français de l'étranger prévoyant un retour en France, certaines modifications simples peuvent être mises en place, permettant de traverser cette étape délicate, notamment les premiers mois d'installation.

Ma proposition de loi entend apporter des solutions concrètes aux obstacles courants. Il s'agit d'évolutions de bon sens.

J'espère que ce texte pourra être voté rapidement.

Evelyne Renaud-Garabedian

L'objectif de cette PPL est de faciliter l'installation et l'intégration de ces Français.

Je propose qu'ils puissent anticiper les démarches de façon à pouvoir être affiliés à la sécurité sociale au premier jour.

Pour ceux qui y sont éligibles, les aides sociales seront ouvertes immédiatement (aides au logement, RSA...) sans les trois mois préalables de présence en France actuellement requis.

Je propose - pour les foyers les plus en difficulté - la mise en place d'une Allocation Forfaitaire au Retour (AFR) allant jusqu'à 50% du SMIC pour une durée de 3 mois.

Côté intégration, les démarches pour s'inscrire à l'école seront facilitées.

Pôle Emploi pourra proposer un accompagnement spécifique aux Français de l'étranger ainsi que des cours de langue pour leur conjoint.

Le dispositif fiscal d'impatriation tel qu'il existe aujourd'hui sera en partie ouvert aux nouvelles formes d'emploi : les indépendants.

Asbarez | post

Փաշինեան Հաստատեց Աղմկայարոյց Նոր Համաձայնագիրին Գոյութիւնը



20 Մայիսին Հայաստանի մէջ աղմուկ բարձրացուց Սուրբ Աթոռին մէջ Հայաստանի նախկին դեսպան Միքայէլ Մինասեանի հրապարակած փաստաթուղթը, մանաւանդ որ Հայաստանի վարչապետի պաշտօնակատարը հաստատեց անոր գոյութիւնը:

Շրջան ընող այս տեղեկութիւնը Նիկոլ Փաշինեան հաստատեց Ազգային ժողովի նիստին՝ յայտարարելով, որ կայ համաձայնագիր մը, զոր ինք պիտի ստորագրէ, որովհետեւ անիկա ամբողջովին կը համապատասխանէ Հայաստանի շահերուն՝ ան շեշտելով. «Եթէ Ադրբեջանն այդ պայմանաւորութիւնները իրագործի եւ այն պայմաններում, ինչ որ խօսել ենք, այո՛, ես այդ թուղթը ստորագրելու եմ, որովհետեւ դա 100 տոկոսով համապատասխանում է Հայաստանի շահերին, ոչ թէ 99 տոկոսով, այլ 100 տոկոսով: Թուղթը չեմ հրապարակի, որովհետեւ աշխատանքային թուղթը հրապարակելը ճիշդ չէ»:

Նայիրա Զոհրապեան Հրաժարեցաւ «Բարգաւաճ Հայաստան»-էն

Նայիրա Զոհրապեան հրաժարեցաւ «Բարգաւաճ Հայաստան» կուսակցութեան (ԲՀԿ) ընդհանուր քարտուղարի պարտականութիւններէն եւ յառաջիկայ ընտրութիւններուն պիտի չմասնակցի ԲՀԿի համամասնական ցանկով:

Այս մասին Զոհրապեան գրած է «Ֆէյսպուք»-ի իր էջին վրայ. ան դիտել կու տայ, որ կամ պիտի կանգնի իշխանութեան դէմ պայքարի յառաջնագիծին վրայ եւ հիմա շատ աւելի վճռական եւ ազատ պիտի ըլլայ իր գործողութիւններուն մէջ, կամ պիտի աշխատի հանրային-քաղաքական կեանքին մէջ: «Այսօր արդէն շրջանառու է մի վտանգաւոր փաստաթուղթ,



որը, ցաւօք, նոր Նոյեմբերի 9 է լինելու: Այս աղետը կասեցնել է պէտք: Ես ունեմ մի քանի առաջարկներ, որոնք քննարկելու եմ իմ ընկերների եւ մերձաւորների հետ՝ վերջնական որոշումս կայացնելուց առաջ» յայտնեց ան:

Հայ Դատը Դատապարտեց Գերիները Ազատ Արձակելու Հարցին Նկատմամբ Ուաշինկթընի Անտարբերութիւնը



Ամերիկայի Հայ Դատի յանձնախումբի ատենապետ Րաֆֆի Համբարեան նամակներ յղեց առաւել քան 100 քննկրեսականներու, որոնք Ճօ Պայտընի վարչակարգին հասցէագրուած եւ Քոնկրեսի Հայկական համախմբումին նախաձեռնած 19 Փետրուար թուակիր նամակով կոչ ըրած էին Ուաշինկթընին, որ գործնականապէս մասնակցի հայ գերիները ազատ արձակելու ջանքերուն եւ կասեցնէ Պաքուի տրամադրուող ռազմական աջակցութիւնը:

Իր նամակին մէջ, Համբարեան ցաւ կը յայտնէ, որ արտաքին գործոց նախարարութեան 6 Մայիս թուակիր նամակին մէջ քննկրեսականներուն կողմէ նշուած վեց կէտերէն ոչ մէկուն մասին հայութեան ակնկալիքները բաւարարած է՝ դատապարտելով յատկապէս այն իրողութիւնը, որ հակառակ քննկրեսականներուն այն պահանջին, թէ այդ գերիներուն անմիջական ազատ արձակումը ապահովելու ջանքերուն մէջ ամերիկեան կողմը պէտք է ղեկավարի դիրք ստանձնէ, արտաքին գործոց նախարարութիւնը նոյնիսկ չէ անդրադարձած առաւել քան 200 հայ գերիներուն ազատ արձակումը ապահովելու ջանքերուն:

Ատրպէյճանցիները Կրակ Բացին Շոշ Գիւղի Քաղաքացիի Մը Եւ Կուրծ Համայնքի Դիրքերուն Վրայ

Ատրպէյճանցիները թիրախային կրակ բացին Շոշ գիւղի մօտակայքը՝ հայկական դիրքերու թիկունքին, ճարտարագիտական աշխատանքներ իրականացնող Արցախի Մարտունիի շրջանի Սօս համայնքի բնակիչի մը ուղղութեամբ:

Այս մասին «Արցախփրէս»-ի թղթակիցին հետ զրոյցի մը ընթացքին ըսաւ Սօս համայնքի ղեկավար Յունան Գրիգորեան: Ըստ անոր՝ վարորդը վիրաւորուած է: Թշնամին կրակը դադրեցուցած է ռուս խաղաղապահներու միջամտութենէն ետք միայն:

Կրակոցներ արձակուեցան նաեւ Գեղարքունիքի մարզի Կուրծ համայնքի դիրքերուն ուղղութեամբ: «Թերթ»-ի հետ ունեցած զրոյցին ընթացքին այս մասին յայտնեցին Հայաստանի պաշտպանութեան նախարարութենէն:

JEAN-CHRISTOPHE BUISSON DANS LE CERCLE DES ARMÉNOPHILES

Le 20 mai 2021, lors d'une cérémonie intime, la médaille de membre d'honneur de l'Institut Tchobanian a été conférée à Jean-Christophe Buisson, (directeur adjoint de la rédaction du *Figaro Magazine*) par Jean V. Sirapian, le président-fondateur de l'Institut, en présence de S. E. Madame Hasmik Tolmajian, l'ambassadrice de l'Arménie, de la sénatrice Valérie Boyer, Henry Cuny président d'honneur de l'Institut, ancien ambassadeur, Anne-Laure Bonnel, la réalisatrice du film «Silence dans le Haut Karabagh»...



Introduction de J.V. Sirapian :

Il y a 125 ans le poète patriote Archag Tchobanian a été envoyé par la Délégation nationale arménienne de Constantinople à Paris pour informer les puissances des massacres des Arméniens par le sultan Abdulhamid. C'est ainsi que Tchobanian a initié le Mouvement arménophile en France en fédérant autour de lui des noms prestigieux comme Anatole France, Pierre Quillard, Antoine Meillet, Jaurès, Clemenceau, Jacques de Morgan, Séverine... la liste est longue, et qui ont pris leurs plumes pour dire la vérité sur ces massacres passés sous silence par la presse française, pire, publiant des articles calomnieux écrits par Pierre Loti, Claude Farrère ou Pierre Benoit, déformant les faits et montrant les Arméniens comme les agresseurs et présentant les Turcs comme de pauvres victimes. Tout ceci dans un silence de la diplomatie française qui, malgré les rapports alarmants de l'ambassadeur Paul Cambon, minimisait les faits en les réduisant à de simples confrontations entre deux communautés, qui, rappelons-le, a fait tout de même 300 000 morts chez les Arméniens entre 1894 et 1896. C'était un prélude au génocide de 1915-1922. Force est de constater qu'un siècle après les choses n'ont malheureusement pas changé comme l'a montré la récente guerre d'Artsakh qui a fait des milliers de morts surtout des jeunes.

J.-C. Buisson reçoit la médaille de membre d'honneur de la part de J. V. Sirapian, président fondateur de l'Institut Tchobanian.

Vous êtes, cher Jean-Christophe, l'une des rares voix médiatiques qui nous ont aidés, nous les défenseurs de la cause arménienne, à combattre la conspiration du silence, comme le font d'autres dans le champ politique, à l'instar de la sénatrice Valérie Boyer ici présente.

Je vous remercie Cher Jean-Christophe, au nom de l'Institut Tchobanian, pour vos articles dans Le Figaro magazine et vos communiqués sur les réseaux sociaux pendant la guerre d'Artsakh, messages et rapports qui comblaient le silence assourdissant des médias français pendant au moins les quinze premiers jours de cette agression à deux tranchants ; le panturkisme et l'islamisme, envers un peuple qui ne demandait que la Paix. Vous faites partie désormais du cercle des arménophiles. Sur ma proposition le conseil d'administration de l'Institut Tchobanian a décidé de vous conférer le Certificat et médaille de membre d'honneur que je suis heureux de vous remettre, ainsi qu'un souvenir, produit de l'artisanat arménien.



Ensuite la parole a été donnée à Madame l'ambassadrice Hasmik Tolmajian qui à son tour a remercié chaleureusement J.-C. Buisson pour ses actions en faveur de l'Arménie.

J.-C. Buisson, J.V. Sirapian et Madame l'ambassadrice Hasmik Tolmajian



La sénatrice Valérie Boyer, J.-C. Buisson et Madame, J. V. Sirapian et Henry Cuny

Enfin l'ancien ambassadeur, écrivain et président d'honneur de l'Institut Tchobanian Henry Cuny a pris la parole :

Cher Jean-Christophe,

Comme vous sans doute, je découvre aujourd'hui qu'il y a une médaille d'honneur de l'Institut Tchobanian et je me suis interrogé sur le sens que Tchobanian lui-même donnait à ce mot : l'honneur. Et je me suis aperçu qu'il l'accordait très précisément aux circonstances qui nous réunissent, à savoir l'honneur de ceux, rares à l'époque et bien discrets aujourd'hui, qui prenaient à cœur de défendre la cause arménienne face aux massacres d'Hamid le rouge et au génocide qui suivit. A l'occasion des 80 ans d'Anatole France qui fut l'un des plus engagés dans la dénonciation de ces horreurs, Tchobanian lui écrit ces mots, datés du 16 avril 1924 : « La noble amitié que vous avez accordée à l'Arménie et à sa cause est une des œuvres les plus humaines de votre magnifique existence, et un des grands honneurs, un des plus précieux réconforts que notre nation, trahie par les politiciens, reçut de l'élite intellectuelle de l'humanité. Votre nom sera toujours affectueusement béni et vénéré par notre peuple. »

Cette lettre, d'une certaine manière, c'est à vous qu'elle s'adresse aujourd'hui, puisque à nouveau victime d'une volonté proclamée de « nettoyage ethnique » et d'éradication de (je cite) « ces chiens d'Arméniens » de leurs terres ancestrales, l'Arménie pleure ses morts, prise en étau entre des voisins dont les dirigeants n'ont à offrir à leurs peuples, faute des droits élémentaires, que le défoulement de la haine et la curée des massacres. D'une certaine manière, nous sommes toujours au siècle de Tchobanian. Et vous avez été, à travers vos témoignages et l'attention que vous avez portée au dernier conflit, ce noble ami de l'Arménie.



Lors de ma mission en Arménie j'ai toujours senti combien cette notion d'honneur était fondamentale chez ceux que j'ai rencontrés. En Arménie on honore le travail comme on honore les jeunes filles ; on honore les parents, la famille, comme on honore les études : car l'honneur est un tout, il ne se dissèque pas, il est le résumé d'une vie. En disant cela, je pense avec une profonde tristesse aux onze étudiants que pleure notre université française, qui ont tout laissé – parents, fiancée, perspectives du brillant avenir promis par le diplôme de l'UFAR. – pour défendre leur pays et la mémoire de tous ces morts qu'Archag Tchobanian ne voulait pas qu'on oublie.

Entre 1918 et 1929 Tchobanian avait publié trois volumes intitulés « La Roseraie d'Arménie », une anthologie de la poésie et de la culture arménienne. Il l'a enrichie d'une riche iconographie ; églises, reproduction de manuscrits anciens, khatchkars (ces stèles funéraires où se mêlent la Croix et un soleil d'éternité). Nos étudiants comme vous-même, cher Christophe, êtes les continuateurs de cette Roseraie en replaçant l'Arménie à la place qu'elle mérite et en chassant, selon les mots de Tchobanian, « les lourdes brumes d'une dure servitude séculaire ». Merci d'avoir ajouté votre rose.

Le 28 mai, les artistes se mobilisent en faveur des Arméniens du Haut-Karabagh



inscriptions ici >> <https://mailchi.mp/9ee434123585/28-mai-ar-noyd>

Entre septembre et novembre 2020, les Arméniens du Haut-Karaba ont perdu les deux tiers de leur territoire.

Chouchi était la capitale historique et culturelle. Cette ville, et de nombreux autres villages, ont été pris par l'Azerbaïdjan. Les enfants et leurs familles ont tout perdu - maisons, écoles, centres d'accueil - contraints de fuir pour survivre.

Pour leur venir en aide, l'association humanitaire Espoir pour l'Arménie organise une soirée de soutien le 28 mai, en présence d'artistes parrainés par Pascal Légitimus.

inscriptions ici >> <https://mailchi.mp/9ee434123585/28-mai-ar-noyd>

Grâce à cette soirée, Espoir pour l'Arménie créera pour eux à Stepanakert un nouveau centre d'accueil nommé "La maison de l'Espoir".

Ils pourront bénéficier d'un soutien scolaire, d'activités éducatives et culturelles. Ce lieu permettra aussi la transmission et la valorisation du patrimoine et des richesses artistiques de Chouchi et de leurs villages d'origine.

Des artistes comme Vartan Mamigonian, Tamar Albarian, Levon Minassian, Dan Luiten et Glorious participeront à cette soirée.

Participeront également :

M. Hovhannes Guevorkian, représentant de la République d'Artsakh en France

Monseigneur Michel Santier, Archevêque-Émérite de Créteil

le Père Antranig Maldjian, prêtre de l'Église Apostolique Arménienne de Valence

le Pasteur Saïd Oujibou, pasteur et médiateur socio-religieux.

Elle sera animée par Pierre Jova, journaliste au magazine La Vie, qui s'est rendu en Artsakh peu après le conflit.

Cette soirée se déroulera exclusivement sur internet et sur inscription.

Vous pourrez la visionner sur Youtube et Facebook.

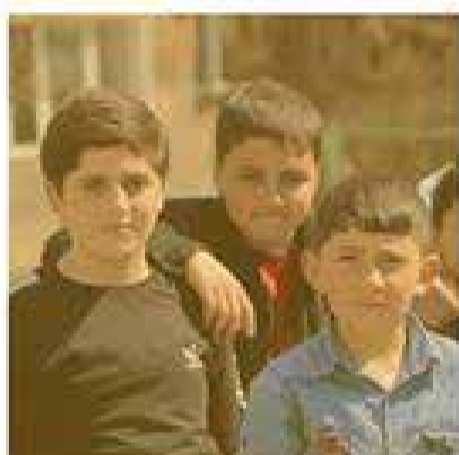
Détails et inscriptions ici >>

<https://mailchi.mp/9ee434123585/28-mai-ar-noyd>

AGBU ACT

armenians come together

APPEL AUX VOLONTAIRES



**PARTEZ EN ARMÉNIE ET
SOUTENEZ LES FAMILLES
DÉPLACÉES D'ARTSAKH**

**L'UGAB ORGANISE
PLUSIEURS DÉPARTS :**

6-14 juin 2021

8-16 août 2021

5-13 septembre 2021

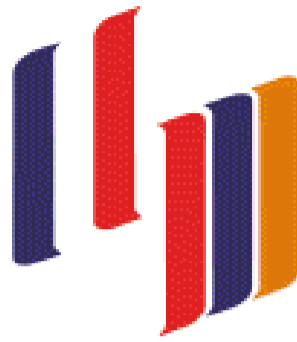
MISSIONS

- DISTRIBUTION DE COLIS ALIMENTAIRES
- DISTRIBUTION DE PRODUITS D'HYGIÈNE
- DISTRIBUTION DE PRODUITS DE PREMIÈRE NÉCESSITÉ
- JOURNÉES D'ANIMATION POUR LES ENFANTS

**Devenez bénévole !
Inscrivez-vous en envoyant
un email à france@agbu.org**

JUIN prochain voyage en Arménie

FONDS
ARMÉNIEN
DE FRANCE



ՖՐԱՆՍԱՅԻ
ՀԱՅԿԱԿԱՆ
ՀԻՄՆԱԴՐԱՄ

21 au 29 juin 2021

ALLER/RETOUR
PARIS-EREVAN
MARSEILLE-EREVAN
(VIA PARIS)



PARTICIPEZ

au prochain **VOYAGE**
du Fonds Arménien de France
en **ARMÉNIE**



DEMANDEZ LE PROGRAMME
OU INSCRIVEZ-VOUS

ICI

Renseignements au
01 48 83 51 06
info@fondsarmerien.org



UNIVERSITÉ FRANÇAISE EN ARMÉNIE

5
FACULTÉS

- Droit
- Marketing
- Gestion
- Finances
- Informatique et mathématiques appliquées

PLUS DE
2500

ALUMNI

plus de 93% des alumni des 3 dernières années sont en activité professionnelle
> 93%

2

- l'Université Jean Moulin Lyon 3 depuis 2005 : univ-lyon3.fr
- l'Université Toulouse 3 Paul Sabatier depuis 2018 : univ-tlse3.fr

PARTENAIRES
ACADÉMIQUES



UNIVERSITÉ
TOULOUSE III
PAUL SABATIER

ENVIRON
1450

INSCRITS
en Licence, Master et
aux cours préparatoires



Lycée Français Anatole France

Erevan Arménie



2 rue Nar-Dos, 0018 Erevan, Arménie

+374 11 58 36 64

www.lyceefrancais.am

**LE PROVISEUR de combat
DU LYCEE FRANCAIS D'ARMENIE
MONSIEUR C H E K I R**

Ինչու՞ ընտրել Անատոլ Ֆրանսի անվան ֆրանսիական կրթահամալիրը

Ֆրանսիական գերազանց կրթությունը Հայաստանում

- հաստատություն, որն ունի Ֆրանսիայի հանրապետության Արտաքին գործերի և Ազգային կրթության նախարարությունների լիցենզավորում
- արտասահմանում ֆրանսիական կրթության գործակալության (AEFE) անդամ է (522 հաստատություն աշխարհի 139 երկրներում)
- որակավորված ֆրանսիացի և հայ մասնագետների թիմ
- 2-ից 18 տարեկան աշակերտներին ուղղված ամբողջական և համապարփակ կրթական ծրագիր:

Միջազգային կառույց

- ֆրանսիական պաշտոնական ծրագրերին համապատասխանող ուսումնական ծրագիր, որը ներառում է հայոց լեզվի և մշակույթի պարտադիր դասավանդումը
- բազմալեզու կրթություն. 7 լեզուների դասավանդում (ֆրանսերեն, հայերեն, անգլերեն, ռուսերեն, գերմաներեն, իսպաներեն, չինարեն)
- բաց աշխարհընկալում. ավելի քան 12 տարբեր ազգությունների շփում:

Միջազգային հեղինակություն ունեցող մանկավարժություն

- ֆրանսիական Բակալորեա դիպլոմին հանգեցնող ծրագիր, որը ֆրանսիայում, Հայաստանում և աշխարհում ամենուր ուսումը շարունակելու հնարավորություն է ընձեռում
- ֆրանսիական մանկավարժ. աշխարհում ճանաչված ծրագիր
- Եվրամիության լավագույն կրթական ծրագրերի տասնյակի մեջ մտնող ծրագիր (PISA դասակարգում)
- ինքնուրույնության, մտածողության, միասին ապրելու և սոցիալական ներգրավվածության մշակույթ:



Lycée Français
Anatole France



Անատոլ Ֆրանսի անվան ֆրանսիական կրթահամալիր

Նար-Դոս 2, 0018, Erevan | +374 11 58 36 64

info@ecolefrancaise.am | www.ecolefrancaise.am

ARMENIE

EREVAN CENTRE VILLE

RESIDENCE & HOTEL YEZEQUELIAN



24 Studio & Appartement

*Dans le Parc de l'Hotel Congres
Mitoyen de l'Ambassade de France*



CUISINE

RESERVATION EREVAN

Mr Mher :

00 374 91 57 01 70
(WhatsApp et Viber)

Mr Martun :

00 374 91 47 02 44
(WhatsApp et Viber)

Mail:

yezeguelian@aol.com

BUREAU PARIS

Accueil à l'Aéroport GRATUIT

Un accueil chaleureux
Gardinnage 24h/24
Cuisine-Réfrigérateur
Coffre - TV - Café - Bar
BAR GRATUIT

34, Avenue des Champs-Élysées PARIS 8e
Audrey : 06 76 26 29 43 - 01 43 - 59 66 72

A la même adresse
UNION DES FRANCAIS DE L'ETRANGER
Président Fondateur
Raymond Yézéguelian : 06 63 54 22 30

Citations

Une personne qui n'est à aucun moment prête à mourir pour sa patrie est psychologiquement sans abri.

Garéguine Njده

Les nations n'ont pas eu et ne devraient pas avoir de plus grand ennemi qu'un dirigeant matérialiste.

Garéguine Njده

Le groupe turc a piraté le site Web de Biden pour saper son élection présidentielle



Par Harut Sassounian, Éditeur, THE CALIFORNIA COURIER · 17 MAI 2021

Bien qu'il ait été largement annoncé que la Russie avait tenté d'interférer dans l'élection présidentielle américaine de 2020, très peu de choses ont été signalées sur une ingérence similaire de la Turquie.

Le National Intelligence Council (NIC) des États-Unis a publié le 15 mars 2021 un rapport déclassifié confirmant la cyberattaque des pirates turcs lors des élections de 2020 sur le site Web de la campagne de Joe Biden, pour soutenir le président. Donald Trump.

Cela ne devrait surprendre personne, compte tenu de la relation personnelle chaleureuse entre le président turc Recep Tayyip Erdogan et le président. Atout. Erdogan a passé des appels téléphoniques hebdomadaires à la Maison Blanche pour sécuriser Pres. Accord de Trump sur de nombreuses questions pro-turques. Erdogan était certain que Biden ne serait pas aussi accommodant que Trump.

Abdullah Bozkurt, un journaliste d'investigation turc dissident vivant à Stockholm, en Suède, a confirmé le plan de piratage turc en publiant les détails dans le Nordic Monitor le 25 mars 2021.

Le NIC a révélé que le groupe turc RootAyyıldız avait piraté le site Web de la campagne présidentielle de Biden-Harris en octobre et novembre 2020. «Des pirates faisant la promotion de thèmes nationalistes turcs ont violé et dégradé un site Web précédemment créé pour un candidat à la campagne présidentielle américaine, selon la presse américaine de cybersécurité, »Rapporta le NIC.

«Les hackers turcs ont publié un message nationaliste et islamiste qui répétait dans l'ensemble le récit souvent promu par les responsables du Parti de la justice et du développement (AKP) au pouvoir en Turquie, dirigés par le président Erdogan», a écrit Bozkurt.

Les Hackers ont mis sur le site Web de Biden-Harris les pho-

tos de Pres. Erdogan et Sultan Abdulhamid II, nommés Sultan Rouge en raison des massacres de 300000 Arméniens de 1894 à 1896.

«Les hackers se sont identifiés comme« turcs musulmans Defacer »et ont souligné qu'ils suivaient le président turc, décrit comme« Reis »(chef) dans le message publié, et étaient sur la voie d'une campagne djihadiste islamiste turque pour dominer le monde. Les partis politiques de l'opposition auraient été soutenus par les États-Unis, et les pirates ont mis en garde contre d'autres conséquences si les États-Unis ne laissaient pas la Turquie tranquille », a rapporté Bozkurt.

Voici la traduction du message des hackers turcs laissé sur le site Web de Biden-Harris: «Nous avons fait les ablutions [utilisées ici comme moyen de se nettoyer pour se préparer à être un martyr du jihad] avant de partir en voyage, nous avons fait notre propre prière funéraire, nous avons aiguisé notre lame pour notre frère. Nous avons fait notre promesse au Grand Sultan [feu Sultan ottoman Abdulhamid II, un dirigeant autoritaire vénéré par les cercles islamistes en Turquie]. Nous tuerons pour Reis [le chef - président Erdogan] quiconque se penche sur notre cause [islamo-turque]. «Maudits ceux qui vivent pour l'argent et la gloire, salutations à ceux qui vivent pour la cause islamique. D'ici, j'avertis les partis politiques [d'opposition] soutenus par les États-Unis, comme le CHP [principal parti de l'opposition républicain du peuple], le HDP [le Parti démocratique du peuple prokurde] et le Parti Iyi [conservateur / nationaliste Good]. «Nous serons votre cauchemar si vous ne lâchez pas les mains de mon État [turc], ma nation. Nous vous ferons peur de marcher dans la rue [dans la honte] en révélant vos conversations les plus privées. «RootAyyıldız n'est pas un groupe ou une organisation mais un patriote qui se bat seul. Nous saluons tous ceux qui se battent pour les Turcs et l'Islam. Qu'Allah soit notre aide.

EREVAN - CENTRE RESIDENCE YEZEGUELIAN

location appartements
tout confort avec cuisine, Wifi,
accueil français

250 euros la semaine

Tél.: + 37491 73 91 91
+ 37491 57 01 70

Centre ville
dans le Parc
de l'Hôtel Congress

Mail: yezeguelian@aol.com



Association Franco-Arménienne de Communication

Administration et studios :

41 rue des écoles 94140 Alfortville
e-mail : aypradio@wanadoo.fr
Siège : 17 rue Bleue 75009 Paris
www.aypfm.com



Henri Papazian



Président de Noyan Tapan Media Holding:
Tigran Haroutiunian
Rédacteur en chef de Noyan Tapan:
Gayané Arakélian
Rédacteur en chef: Haroutiun Khatchatrian
Directeur de Publication: Marina Harutyunyan
Traductrice: Nona Petrossian
ISSN 1829-0604

Editeur: NT Holding LTD
Date et N° de Régistre: 15.12.1995; 273.110.00512
Tirage: 1500 exemplaires - version papier
15.600 exemplaires - version électronique en pdf
Adresse en Arménie :
28 Rue Isahakian, Erevan, 0009, RA
Tel: (37460) 27-64-62, Fax: (37460) 27-64-61
Adresse en France :
Maison de l'Arménie, PARIS 17e -95 Bid
Gouvion, France Tél.: (+33) 01 43 59 66 72
1146 E Lexington Dr #112Glendale, CA,
USA, 91206, Tel.: (1 818) 646 10 72
URL: www.nt.am
Adresse aux Etats-Unis :
E-mail: contact@nt.am

L'Édition Française
de Noyan Tapan
est publiée par
Mr. Raymond Yezéguelian
E-mail :
Raymond.yezeguelian@gmail.com